



2024/1339

14.5.2024.

ODLUKA VIJEĆA (ZVSP) 2024/1339

od 13. svibnja 2024.

o izmjeni Odluke (ZVSP) 2017/2074 o mjerama ograničavanja s obzirom na stanje u Venezueli

VIJEĆE EUROPSKE UNIJE,

uzimajući u obzir Ugovor o Europskoj uniji, a posebno njegov članak 29.,

uzimajući u obzir prijedlog Visokog predstavnika Unije za vanjske poslove i sigurnosnu politiku,

budući da:

- (1) Vijeće je 13. studenoga 2017. donijelo Odluku (ZVSP) 2017/2074⁽¹⁾.
- (2) Vijeće je 10. studenoga 2023. donijelo Odluku (ZVSP) 2023/2498⁽²⁾ kojom se mjeru ograničavanja iz Odluke (ZVSP) 2017/2074 produljuju do 14. svibnja 2024.
- (3) Na temelju preispitivanja Odluke (ZVSP) 2017/2074 i uzimajući u obzir aktualnu političku, gospodarsku, socijalnu i humanitarnu krizu u Venezueli, kao i djelovanja kojima se neprestano podrivaju demokracija, vladavina prava i poštovanje ljudskih prava, u nedostatku konkretnog, provjerljivog i održivog napretka u pogledu stanja u Venezueli te kako bi se ojačali naporovi Venezuele čiji je cilj očuvati izborni put i povećati demokratski prostor u toj zemlji, Vijeće smatra da bi mjeru ograničavanja utvrđene u toj odluci trebalo produljiti do 10. siječnja 2025.
- (4) U cilju promicanja organizacije uključivih, vjerodostojnih i konkurentnih izbora u Venezueli, u skladu s političkim dogovorom pod vodstvom Venezuele postignutim 17. listopada 2023. u Barbadosu, te kako bi se poduprli naporovi Venezuele čiji je cilj očuvati izborni put i povećati demokratski prostor u zemlji, trebalo bi suspendirati ograničenja putovanja koja se primjenjuju na četiri fizičke osobe uvrštene na popis fizičkih i pravnih osoba, subjekata i tijela utvrđen u Prilogu I. Odluci (ZVSP) 2017/2074.
- (5) Nadalje, unose za šest fizičkih osoba u Prilogu I. Odluci (ZVSP) 2017/2074 trebalo bi ažurirati.
- (6) Odluku (ZVSP) 2017/2074 trebalo bi stoga na odgovarajući način izmijeniti,

DONIJELO JE OVU ODLUKU:

Članak 1.

Odluka (ZVSP) 2017/2074 mijenja se kako slijedi:

1. u članku 6. umeće se sljedeći stavak:

„1.a Stavak 1. ne primjenjuje se na fizičke osobe koje su u Prilogu označene zvjezdicom.”;

2. u članku 13. prvi stavak zamjenjuje se sljedećim:

„Ova Odluka primjenjuje se do 10. siječnja 2025.”;

3. Prilog I. mijenja se u skladu s Prilogom ovoj Odluci.

⁽¹⁾ Odluka Vijeća (ZVSP) 2017/2074 od 13. studenoga 2017. o mjerama ograničavanja s obzirom na stanje u Venezueli (SL L 295, 14.11.2017., str. 60.).

⁽²⁾ Odluka Vijeća (ZVSP) 2023/2498 od 10. studenoga 2023. o izmjeni Odluke (ZVSP) 2017/2074 o mjerama ograničavanja s obzirom na stanje u Venezueli (SL L, 2023/2498, 13.11.2023., ELI: <http://data.europa.eu/eli/dec/2023/2498/oj>).

Članak 2.

Ova Odluka stupa na snagu sljedećeg dana od dana objave u *Službenom listu Europske unije*.

Sastavljeno u Bruxellesu 13. svibnja 2024.

Za Vijeće

Predsjednik

B. DALLE

PRILOG

Prilog I. Odluci (ZVSP) 2017/2074 mijenja se kako slijedi:

1. u „Popisu fizičkih i pravnih osoba, subjekata i tijela iz članka 6. stavka 1. i članka 7. stavka 1.” unosi 6., 9., 17., 18., 21., 23., 29., 48., 49. i 50. zamjenjuju se sljedećim unosima:

	Ime	Podaci za utvrđivanje identiteta	Obrazloženje	Datum uvrštenja
„6.	Tarek William SAAB HALABI	Datum rođenja: 10. rujna 1963. Mjesto rođenja: El Tigre, savezna država Anzoátegui, Venezuela Spol: muški	Predsjednik Republikanskog vijeća za moral od prosinca 2023. Državni odyjetnik Venezuele kojeg je imenovala Ustavotvorna skupština. Na tim dužnostima, kao i tijekom obnašanja prethodnih dužnosti ombudsmana i predsjednika Republikanskog vijeća za moral, podrivao je demokraciju i vladavinu prava u Venezueli javnim podupiranjem djelovanja protiv protivnika vlade Venezuele i oduzimanja nadležnosti Nacionalnoj skupštini.	22.1.2018.
9.	Sergio José RIVERO MARCANO	Datum rođenja: 8. studenoga 1964. Spol: muški	Glavni inspektor Bolivarijanskih nacionalnih oružanih snaga (FANB), glavni zapovjednik Bolivarijanske nacionalne garde do 16. siječnja 2018., stavljen u „aktivnu pričuvu“ u srpnju 2023. Sudjelovao u represiji nad civilnim društvom i demokratskom oporborom u Venezueli i odgovoran za teška kršenja ljudskih prava koja je Bolivarijanska nacionalna garda počinila pod njegovim zapovjedništvom, uključujući prekomjernu upotrebu sile te proizvoljno pritvaranje i zlostavljanje članova oporbe i civilnog društva. Njegovim djelovanjem i politikama u ulozi glavnog zapovjednika Bolivarijanske nacionalne garde, među ostalim napadima Bolivarijanske nacionalne garde na članove demokratski izabrane Nacionalne skupštine i zastrašivanjem novinara koji su izvještavali o namještenim izborima za nezakonitu Ustavotvornu skupštinu, ugrožena je demokracija i vladavina prava u Venezueli.	25.6.2018.

	Ime	Podaci za utvrđivanje identiteta	Obrazloženje	Datum uvrštenja
17.	Socorro Elizabeth HERNÁNDEZ*	Datum rođenja: 11. ožujka 1952. Spol: ženski	Članica (rektorica) Državnog izbornog povjerenstva (CNE) do 12. lipnja 2020. te članica Nacionalnog izbornog povjerenstva (JNE). Odgovorna za aktivnosti CNE-a kojima se podriva demokracija u Venezueli, uključujući omogućavanje uspostave nezakonite Ustavotvorne skupštine i manipulaciju izbornog procesa u vezi s otkazanim izborima za razrješenje predsjednika 2016., odgodu guvernerskih izbora 2016. i premještanje biračkih mesta u vrlo kratkom roku prije guvernerskih izbora 2017.	25.6.2018.
18.	Xavier Antonio MORENO REYES*	Spol: muški	Glavni tajnik Državnog izbornog povjerenstva (CNE) od 2009. do lipnja 2020. Na toj dužnosti Moreno Reyes omogućio je CNE-u donošenje odluka, legitimizirao ih i dao im vjerodostojnost jer glavni tajnik CNE-a ima ulogu u utvrđivanju programa rada i formaliziranju odluka. Dok je Moreno Reyes bio glavni tajnik CNE-a, demokracija je bila ozbiljno ugrožena, kao i neovisna uloga CNE-a u izbornom procesu. Stoga je odgovoran za ugrožavanje demokracije u Venezueli, među ostalim omogućavanjem uspostave nezakonite Ustavotvorne skupštine i manipulacijom izbornog procesa.	25.6.2018.
21.	Carlos Alberto CALDERÓN CHIRINOS	Datum rođenja: 3. srpnja 1970. Broj osobne iskaznice: V-10352300 Spol: muški	Službenik u elitnom zapovjedništvu venezuelske nacionalne policije (PNB/FAES). Imenovan zamjenikom direktora Uprave za strateška i taktička djelovanja (DAET) PNB-a u 2023. Bivši visoki dužnosnik (nazivan glavnim povjerenikom, direktorom El Helicoidea i direktorom za strateške istrage) u Bolivarijanskoj nacionalnoj obavještajnoj službi (SEBIN). Službenici Uprave za strateške istrage pod njegovim su nadzorom počinili djela nezakonitog pritvaranja i mučenja te provodili druge oblike zlostavljanja te seksualnog i rodno uvjetovanog nasilja. Odgovoran za teška kršenja ljudskih prava, uključujući mučenje, upotrebu prekomjerne sile i zlostavljanje pritvorenika u objektima SEBIN-a. Konkretno, sudjelovao je u mučenjima te okrutnom, neljudskom i ponižavajućem postupanju prema pritvorenicima u SEBIN-ovu zatvoru El Helicoideu te je odgovoran za ta djela.	27.9.2019.

	Ime	Podaci za utvrđivanje identiteta	Obrazloženje	Datum uvrštenja
23.	Rafael Antonio FRANCO QUINTERO	Datum rođenja: 14. listopada 1973. Broj osobne iskaznice: V-11311672 Spol: muški	General zbora venezuelske Bolivarijanske nacionalne vojske (FANB). Agent u Bolivarijanskoj nacionalnoj obavještajnoj službi (SEBIN). Voditelj službe za sigurnost u međunarodnoj zračnoj luci Maiquetía od kolovoza 2019. Direktor Posebne uprave za kaznene i kriminalističke istrage (DEIPC) u Glavnoj upravi Vojne protuobavještajne službe (Dirección General de Contrainteligencia Militar (DGCIM)) od studenoga 2016. do studenoga 2018. Odgovoran za teška kršenja ljudskih prava, uključujući mučenje, upotrebu prekomjerne sile i zlostavljanje pritvorenika u objektima DGCIM-a, koja su pod njegovim zapovjedništvom počinili članovi DGCIM-a, osobito u centru za pritvor Boleiti. Službenici pod njegovom nadležnošću također su bili umiješani u seksualno nasilje nad pritvorenicima. Također je odgovoran za represiju nad civilnim društvom i demokratskom oporborom koju su pod njegovim zapovjedništvom provodili članovi DGCIM-a. Povezan sa smrću kapetana Acoste Arévala.	27.9.2019.
29.	Elvis Eduardo HIDROBO AMOROSO*	Datum rođenja: 4. kolovoza 1963. Mjesto rođenja: Caracas, Distrito Capital, Venezuela Broj osobne iskaznice: V-7659695 Spol: muški	Predsjednik Državnog izbornog povjerenstva Venezuele od 24. kolovoza 2023. Bivši glavni finansijski kontrolor (od 23. listopada 2018. do kolovoza 2023.) i bivši prvi i drugi potpredsjednik nepriznate Nacionalne ustavotvorne skupštine (ANC). Svojim djelovanjem podrivao je demokraciju i vladavinu prava u Venezueli, među ostalim zabranjivanjem članovima oporbe da obnašaju javne dužnosti tijekom 15 godina i vođenjem nepriznatog ANC-a, potpisivanjem „zakona protiv mržnje“, opravdavanjem smjene zakonito izabranog guvernera oporbe i zabranjivanjem Juanu Guaidóu da se kandidira za bilo koju javnu dužnost.	29.6.2020.

	Ime	Podaci za utvrđivanje identiteta	Obrazloženje	Datum uvrštenja
48.	Leonardo Enrique MORALES POLEO*	Spol: muški	Bivši potpredsjednik Državnog izbornog povjerenstva (<i>Consejo Nacional Electoral (CNE)</i>) i predsjednik Komisije za političko sudjelovanje i financiranje (od kolovoza 2020. do svibnja 2021.). Vrhovni sud (<i>Tribunal Supremo de Justicia (TS)</i>) 7. kolovoza 2020. imenovao je Leonarda Enriquea Moralesa Polea potpredsjednikom CNE-a i predsjednikom Komisije za političko sudjelovanje i financiranje, iako ta ovlast pripada Nacionalnoj skupštini. Nadalje, neposredno prije tog imenovanja djelovao je u Stranci progresivnog napretka (<i>Avanzada progresista</i>). Kao član (rektor) i potpredsjednik CNE-a u potpunosti je sudjelovao u postupku donošenja odluka CNE-a. Podupirao je i omogućivao nadgledanje izbornog procesa koji je doveo do nedemokratskih izbora za Nacionalnu skupštinu održanih 6. prosinca 2020. Svojim je djelovanjem stoga dodatno ugrozio demokraciju i vladavinu prava u Venezueli. Leonardo Enrique Morales Polo prihvatio je imenovanje u CNE i ostao na položaju potpredsjednika CNE-a u vrijeme dok je demokracija u Venezueli bila ozbiljno ugrožena.	22.2.2021.
49.	Tania D'AMELIO CARDIET	Datum rođenja: 5. prosinca 1971. Mjesto rođenja: Italija Državljanstvo: venezuelsko Broj osobne iskaznice: V-11691429 Spol: ženski	Druga potpredsjednica Vrhovnog suda (<i>Tribunal Supremo de Justicia (TS)</i>) i predsjednica Ustavnog vijeća tog suda od siječnja 2024. Bivša članica (rektorica) Državnog izbornog povjerenstva (<i>Consejo Nacional Electoral (CNE)</i>) za razdoblje 2016. – 2023. Bivša članica (rektorica) CNE-a za razdoblje 2010. – 2016. Tania d'Amelio Cardiet svojim je djelovanjem u ulozi rektorice CNE-a od 2010. izravno doprinijela podrivanju demokracije i vladavine prava u Venezueli, među ostalim i pripremom nedemokratskih izbora za Nacionalnu skupštinu 2020., sudjelovanjem u izmjeni izbornih pravila za te izbore 30. lipnja 2020. i sudjelovanjem u organizaciji i provedbi predsjedničkih izbora 2018. Nadalje, Tania d'Amelio Cardiet prihvatile je 2016. imenovanje u CNE od strane Vrhovnog suda, iako ta ovlast pripada Nacionalnoj skupštini.	22.2.2021.

	Ime	Podaci za utvrđivanje identiteta	Obrazloženje	Datum uvrštenja
50.	José Miguel DOMÍNGUEZ RAMÍREZ	Datum rođenja: 17. listopada 1979. Broj osobne iskaznice: V-14444352 Spol: muški	Direktor Uprave za strateška i taktička djelovanja (DAET) od srpnja 2022. i pomoćnik ravnatelja Bolivarijanske nacionalne policije (PNB) od srpnja 2023. Bivši direktor posebnih snaga (<i>Fuerzas de Acciones Especiales (FAES)</i>). Bivši glavni povjerenik FAES-a u saveznoj državi Táchiri. Nadalje, José Miguel Domínguez Ramírez bio je direktor operacija FAES-a, koji je pod nadležnošću venezuelske Bolivarijanske nacionalne policije. Odgovoran je za teška kršenja ljudskih prava te represiju civilnog društva i demokratske oporbe u Venezueli koje su pod njegovim vodstvom počinili službenici FAES-a. FAES je poznat po izvansudskim pogubljenjima i nasilnoj ulozi u suzbijanju neslaganja od strane Madurovih političkih protivnika, oporbe i prosvjednika, zbog čega je visoka povjerenica UN-a za ljudska prava Michelle Bachelet zatražila raspuštanje FAES-a. Nadalje, Domínguez Ramírez prije toga bio je član venezuelskog sigurnosnog tima koji je 12. veljače 2014. otvorio vatru na nenaoružane studente prosvjednike, što je za posljedicu imalo smrt najmanje jednog studenta, Bassila Da Coste.	22.2.2021."

2. iza tablice dodaje se sljedeća rečenica:

„ * Članak 6. stavak 1. ne primjenjuje se na unose označene zvjezdicom.”.